УДК 81'27

ББК 81

DOI 10.31554/2222-9175-2019-36-291-295

Г. А. Дырхеева

О РАБОТЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ НАУЧНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ
«ЯЗЫКИ В ПОЛИЭТНИЧЕСКОМ ГОСУДАРСТВЕ: РАЗВИТИЕ,
ПЛАНИРОВАНИЕ, ПРОГНОЗИРОВАНИЕ» (1–4 ИЮЛЯ 2019 г.,
г. УЛАН-УДЭ – ГОРЯЧИНСК)

G. A. Dyrkheeva

ABOUT THE WORK OF THE INTERNATIONAL SCIENTIFIC
CONFERENCE “LANGUAGES IN A POLYETHNIC STATE:
DEVELOPMENT, PLANNING AND PROSPECTS” (ON JULY 1–4,
2019, ULAN-UDE – GORYACHINSK)

Международная научная конференция «Языки в полиэтническом государстве: развитие, планирование, прогнозирование» была организована и проведена совместно Институтом языкознания РАН, Институтом монголоведения, буддологии и тибетологии СО РАН, научным центром «Восточная Европа» (GiZo) Гиссенского университета им. Юстуса Либига при поддержке Российского фонда фундаментальных исследований.

Основная цель конференции – способствовать выработке наиболее оптимальных путей решения общетеоретических проблем социальной лингвистики, а также решения практических проблем национально-языковых вопросов в России и в других странах мира. Соответственно, круг рассматриваемых вопросов был достаточно широкий. Однако основное внимание было уделено проблематике, связанной с теоретическими и практическими аспектами языкового прогнозирования, рассмотрением языкового прогнозирования как действенного инструмента языкового планирования, языковой и национальной политики государства, соотношением языкового планирования и законов о языках, а также с ролью языкового прогнозирования в предотвращении языковых конфликтов.

Заявленная проблематика нашла свою реализацию в следующих основных направлениях конференции:

- языковое прогнозирование как инструмент языкового планирования: теория и практика;
- языковое планирование и языковое законодательство: опыт и перспективы;
- языковое прогнозирование и языковые конфликты;
- языки коренных народов России: перспективы развития.

Поскольку конференция проводилась в Бурятии, то одним из направлений конференции было изучение развития языков коренных народов России, в т. ч. бурятского, в контексте языкового прогнозирования.

Участниками конференции было отмечено значение 2019 года, объявленного ООН и ЮНЕСКО Международным годом языков коренных народов, для привле-

чения внимания международной общественности и органов государственной власти к состоянию и проблемам языков коренных малочисленных народов, особенностям их функционирования, дальнейшего развития и прогнозирования. При этом отмечалось, что в защите нуждаются не только языки малочисленных народов. В последние десятилетия стало очевидно, что все более усиливающиеся процессы глобализации приводят к существенным изменениям и в языковой картине мира, а именно к повышению престижа одних языков и усиливающемуся процессу исчезновения других. Как отмечалось во многих докладах, планирование и прогнозирование развития языка не только актуальная, но и одна из наиболее трудно решаемых проблем современности. Глобализация, урбанизация, модернизация и, как их следствие, мобильность граждан мира приводят к расширению этнокультурных и языковых контактов и, с одной стороны, к росту количества людей, владеющих несколькими языками, а с другой – к быстрому сокращению количества живых языков. Очевидно, что наиболее сложная ситуация у языков малочисленных народов. В докладах участников конференции рассматривались разные подходы и методы планирования и прогнозирования состояния развития разных языков, однако основным выводом конференции – решение проблем сохранения и поддержки любого языка – это комплексная общегосударственная проблема, но в первую очередь решение этой проблемы зависит от семьи, от межпоколенной передачи языка в семье.

В работе конференции приняли участие более 120 чел., в т. ч. заместитель руководителя Администрации по развитию гражданских инициатив, председатель Комитета по межнациональным отношениям и развитию гражданских инициатив Правительства Республики Бурятия М. А. Харитонов, представители научной и вузовской общественности Республики Бурятия и других регионов Сибири. Институт языкознания РАН был представлен практически полным составом сектора социолингвистики во главе с руководителем научно-исследовательского центра по национально-языковым отношениям членом-корреспондентом РАН В. М. Алпатовым. Свои доклады представили специалисты из России, Монголии, Китая, Тайваня, Германии, Казахстана. Россия была представлена исследователями из Москвы, Улан-Удэ, Иркутска, Якутска, Уфы, Казани, Элисты, Абакана, Махачкалы, Владикавказа, Тулы, Симферополя, Мурманска, Йошкар-Олы, Орла, Волгограда, Петрозаводска, Горно-Алтайска, Новосибирска. Конференция продемонстрировала, что данная проблематика привлекает широкое и пристальное внимание специалистов различного гуманитарного профиля, в ней приняли участие филологи, историки, социологи, политологи, преподаватели, занимающиеся проблемами сохранения языков, планированием и прогнозированием.

Как отметили участники конференции, актуальность ее тематики определяется тем, что в Российской Федерации языки коренных малочисленных народов, которыми владеет менее одного процента населения страны, составляют около половины всех языков России. Число носителей варьируется от нескольких человек до нескольких десятков тысяч, но они представляют уникальные языковые и этнокультурные сообщества. Поэтому для них важен призыв плана действий, подготовленного ЮНЕСКО, по проведению Международного года, а именно по «применению последовательного подхода и принятию совместных мер всеми заинтересованными сторонами для обеспечения максимальной позитивной отдачи и социальных преобразований в интересах языков коренных народов и тех, кто говорит на них».

То есть процесс утраты некоторых языков России продолжается, а в ряде случаев усиливается. В связи с этим необходимо усилить внимание как специалистов-теоретиков, занимающихся данной проблемой, так и практиков, разработчиков государственных программ по поддержке малых языков. Необходимо при этом обратить внимание как на отрицательный, так и на положительный международный и россий-

ский опыт сохранения языков, выявить эффективность или неэффективность работы языкового законодательства в национальных регионах России.

Что касается мониторинга, анализа и прогнозирования языкового развития, то в условиях быстро меняющейся политической и социально-экономической ситуации это достаточно сложный процесс, поскольку необходимо учитывать не только множество разнообразных факторов, влияющих на развитие того или иного языка, но и все разнообразие языковых ситуаций. Существующее разнообразие методов и подходов для изучения политических, экономических, социальных ситуаций говорит о том, что проблемами прогнозирования давно и активно занимаются коллеги, специалисты из смежных наук. Возможно, что учет их мнения и использование разработанных ими методик позволят выявить и уточнить параметры витальности языков, сильные и слабые стороны их развития, вероятность их дальнейшего существования.

В рамках конференции был проведен круглый стол «Монгольские языки: проблемы планирования и перспективы развития». Активными участниками круглого стола и всей конференции были монгольские специалисты. Одной из наиболее актуальных проблем современной Монголии, как было ими отмечено, является возрождение традиционной старомонгольской графики. Авторы рассматривали политический аспект решения данного вопроса в Монголии, принятие Правительством Монголии различных документов, а также результаты проводимой политики, дан анализ языковой политики государства относительно возрождения и использования старомонгольской письменности, начиная с 1990 г.

Проблема сохранения бурятского языка, отнесенного в Красной книге ЮНЕСКО к группе исчезающих и потенциально исчезающих языков, активно обсуждается все последние десятилетия на всех конференциях, посвященных проблемам национального возрождения, и проведенная международная научная конференция позволила вновь вернуться к этой теме. Сегодня можно отметить, что пока проблема сохранения и развития бурятской национальной культуры, прежде всего языка, остается самой насущной социолингвистической и социокультурной проблемой; интерес к проблемам современного состояния и положения бурятского языка не ослабевает уже почти три десятка лет.

Очевидно, что связано это в т. ч. и с официальными данными по переписи населения и уровню владения родным языком среди бурят: по данным переписи 2002 г., бурятским языком в республике владели 81,4 % бурят, а по данным переписи 2010 г. наблюдается существенное снижение доли владеющих бурятским языком среди бурят – 43,6 %. Кроме того, неожиданно обострившейся в последние годы оказалась проблема лингвоэтнической консолидации, она касается проблемы литературной формы языка. Пока можно констатировать, что достаточно сильная диалектная дифференциация бурятского языка поддерживается доминирующими идеями дезинтеграции, изоляционизма. А единое самосознание и самоназвание носителей языка пока не способствует функционированию объединяющей идиомы «бурятский литературный язык».

В связи с этим, очевидно, встают вопросы определения перспектив дальнейшего функционирования бурятского языка. Одной из основных оценок состояния языка является уровень языковой компетенции детей и молодежи. К сожалению, как показывают результаты различных исследований, уровень владения родным языком среди подрастающего поколения падает, например, 56,3 % респондентов-учащихся ответили, что до поступления в школу говорят на русском языке, на бурятском – 41,4 %. В г. Улан-Удэ показатель хорошего владения бурятским языком составил лишь 24 %. Пока процесс сокращения сфер использования бурятского языка продолжается, хотя и на фоне роста национального самосознания. Рост уровня этнического самосознания – один из важнейших факторов поддержки языка, однако не-

сомненно также, что в современных условиях, в период так называемого этноязыкового ренессанса, наблюдаемого в разных регионах мира, необходимо приложить максимум разнообразных усилий для сохранения языков, в т. ч. и бурятского.

На конференции было отмечено, что бурятскими языковедами создана теоретическая база для сохранения языка: создаются словари, обновляются учебники, с середины 80-х гг. ведется постоянный мониторинг состояния бурятско-русского межязыкового взаимодействия. Теперь им предстоит не только прививать интерес к родному языку, но и найти путь для его сохранения, а для этого – изучать тенденции изменения национального самосознания в условиях глобализации, определить ассимилятивный порог, за которым уже невозможно восстановление языка, попытаться построить личностную модель двуязычия с опережающим развитием на родном языке.

Одним из принятых важных и актуальных решений конференции было создание Ассоциации российских социолингвистов и обсуждение проекта создания журнала «Вопросы социолингвистики».

В ходе подготовки к конференции был издан сборник материалов. В него вошли статьи участников международной научной конференции. Проблемы, затронутые авторами, включают широкий круг вопросов, связанных с межязыковым взаимодействием и сохранением в современных условиях миноритарных языков.

Организаторы конференции надеются, что проведение данной международной конференции внесет вклад в изучение трудных и острых вопросов языкового прогнозирования, а также выполнит координирующую роль в научной деятельности отечественных и зарубежных исследователей для решения этих вопросов, актуальность которых на современном этапе развития российской нации и гражданского общества в России трудно переоценить.

Участниками конференции была принята резолюция.

Резолюция

Международной научной конференции «Языки в полиэтническом государстве: развитие, планирование, прогнозирование»
(1–4 июля 2019 г., г. Улан-Удэ – Горячинск)

Научная конференция, посвященная анализу состояния национально-языковых отношений, выявлению новых подходов к решению проблем взаимодействия языков, поиску путей сохранения и прогнозирования их дальнейшего развития, перспективам дальнейшего функционирования бурятского языка, была подготовлена и проведена Институтом языкознания РАН, Институтом монголоведения, буддологии и тибетологии СО РАН, научным центром «Восточная Европа» (GiZo) Гиссеновского университета им. Юстуса Либига при поддержке Российского фонда фундаментальных исследований.

В ее работе приняли участие более 120 человек, представители руководства Республики Бурятия, специалисты из России, Монголии, Китая, Тайваня, Германии, Казахстана. Россия была представлена исследователями из Москвы, Улан-Удэ, Иркутска, Якутска, Уфы, Казани, Элисты, Абакана, Махачкалы, Владикавказа, Тулы, Симферополя, Мурманска, Йошкар-Олы, Орла, Волгограда, Петрозаводска, Горно-Алтайска, Новосибирска.

В докладах участников конференции очерчен широкий круг важных проблем языкового взаимодействия, сохранения и поддержки языков коренных народов. Особо отмечено, что сохранение любого языка подразумевает соблюдение прав их представителей на самоопределение, права на владение родным языком. Язык является уникальным средством трансляции национально-культурных ценностей,

одним из инструментов воспитания личности, с его помощью поддерживается национальное сознание народа, он – выражение его философии.

Участники конференции отметили, что ситуация многоязычия является для человечества адекватной реакцией на процессы глобализации, в связи с чем одной из геополитических задач социолингвистики является пропаганда двуязычия и многоязычия как гаранта стабильности общества. При этом в перечне задач региональной языковой политики большое место должно занимать создание благоприятных условий для развития языков коренных народов, поскольку необоснованная узкая и ограниченная политика в этой области может быть одним из сигналов потенциального источника конфликтов и напряженности. Мониторинг динамики изменений в языковом законодательстве не только отдельных государств, но и их административных регионов в некоторых случаях показывает необъективные, отрицательные тенденции, ведущие к сужению сфер функционирования языков в условиях повсеместного доминирования первого государственного языка.

Заслушав и обсудив научные доклады, участники конференции констатировали, что:

- функциональное благополучие, витальность многих языков находятся под угрозой;
- несмотря на некоторые положительные тенденции в современной языковой политике, в полиязычном и поликультурном государстве остро стоит вопрос баланса объективных и субъективных факторов, способствующих сохранению языков;
- наблюдается неравномерное распределение социальных, политических и иных функций между миноритарными и доминирующими языками, выражающееся, в т. ч., в несовершенстве языкового законодательства в регионах распространения некоторых миноритарных языков;
- процесс утраты некоторых языков России сегодня имеет тенденцию к прогрессированию.

В связи с этим участники конференции считают важным и необходимым:

- создать благоприятные условия для развития языков коренных народов на паритетных началах с доминирующим языком;
- выработать действенные механизмы, научные методы и базу для сохранения и развития всех и особенно миноритарных языков;
- просить руководства регионов при проведении языковой политики учитывать международный опыт и имеющиеся международные документы по языковому законодательству;
- проводить регулярный мониторинг языковой ситуации в ареалах (регионах) со сложной обстановкой в отношении миноритарных языков;
- сбалансировать двуязычие и многоязычие для сохранения межнациональной, межкультурной и политической стабильности в обществе, государстве;
- обратить внимание общества, властных структур на недопустимость дискриминации личности, этноса на языковой почве;
- обеспечить расширение функций, сфер распространения миноритарных языков, в т. ч. в информационном пространстве, для повышения уровня их витальности.

В последние годы собран достаточный полевой материал, требующий теоретического осмысления, серьезного анализа состояний национальных языков, языковых ситуаций, языкового взаимодействия и других аспектов данной проблемы. Кроме того, назрела необходимость комплексных исследований, направленных на выявление типологий языковых контактов, в частности в Сибирском регионе.

Участники конференции выразили признательность и благодарность руководству Института монголоведения, буддологии и тибетологии СО РАН, Институту языкознания РАН, организовавшим конференцию, отметили ее высокий уровень.